
PANNA DZIERZBICKA.

POWIEŚĆ POLSKA, przez Francuza D. P. d. N. Wyjęta z *Archives littéraires* str. 362, T. 8.

Opowiem poprostu zdarzenie prawdziwe, rozrzewniające. Poznacie z niego, jak kobiety umieją kochać w narodzie, podobnym z wielu względów do Francyi. Damy nasze, godne wprawdzie kochania, mają wiele tkliwej czułości. Rzadko jednak która tak kocha, jak ta, której nieszczęścia opisuję.

Hrabianka Dzierzbicka, córka domu dostojnego, była na wsi wychowana, i bardzo dobrze wychowana, jak wszystkie panny polskie wyższego rzędu. Każda z nich prawie mówi z łatwością kilku obcemi językami, i czyta najlepszych autorów.

Nie miałem szczęścia znać jej osobiście.

Smucę się z tego: bo przyjemnie byłoby i użytecznie przypomnieć rysy osoby, tak czcigodnej. Cieszę się z drugiey strony: bo musiałbym dziś z większą goryczą cierpienia jej opłakiwać. Przyjaciele jej opowiadali mi, że była piękna blondynka. Ja dodaję, że bardzo piękna być musiała. Podług natury samey zachodzi jakiś stosunek między piękną postacią a duszą anielską, między charakterem czułym a skórą delikatną i gładką.

Zamek hrabiego Dzierzbickiego blizkim był posiadłości Xiążąt Czetwertyńskich, i młody Xiąże znał od kolebki poufale obie córki hrabiego, z których starsza przedmiotem téy po-

wieści. Miłość uczciwa może każdy wiek uprzyjemnić: z dzieciństwem igra, rozżarza w młodości, w wieku dóyrzałym pożera, a w starości może łagodnie ogrzewać.

Panna Dzierzbicka ledwie się co rozstała z piastunką, zaczęła już kochać młodego Xiążęcia, przyjemnego i ochoczego towarzysza wszystkich zabaw dziecinnych, a młodzieniec od lat pierwszych zdawał się w niej z upodobaniem pięknosć wzrastającą postrzegać.

Każdy dzień rozwijał w ich sercu ten zaródk wzajemney przychylności. Obie rodziny usmiechały się poglądając, jak się w nich skłonność co chwilę wzmagała, a która do związku obu stronom przyzwoitego miała doprowadzić.

Już wyznaczono dzień do uwieńczenia miłości, aż dotąd szczęśliwéy, i tylko sześć tygodni, potrzebnych do przygotowań, były zwłoką połączenia, tak żarliwie oczekiwanego.

Oboje kochankowie nie mogli się swém szczęściem nasycić. Powtarzali nieustannie, *o jakże słodko żyć, żyć nazawsze jedno dla drugiego!*

Wtém rozchodzi się wieść w ich ustroniu, że oddział konfederatów przebiega ich ziemie, ścigany od trzech pułków nieprzyjacielskich.

I któż kochając nie jest walecznym? któż wtenczas nie chwytą z upragnieniem zręczności do okazania swey odwagi? O jakże miło połączyć mirty z wawrzynem, pokazać swey drogiey przyjaciółce, że złego wyboru nie uczyniła, i przez to, co się działo dla sławy, dowodzić jey, coby się działo na głos uwielbianey piękności! Czetwertyński odrywa się po bohatersku od swey, srodze strapioney, kochanki. Wchodzi do konfe-

deracyi; dogania oddział pierzchający, zgromadza, prowadzi na nieprzyjaciół, naciera, wpada w ich szeregi: ale cóż zdoła męstwo naprzeciw karności? Ubijają mu konia: przyjaciele jego znowu pierzchają. Raniony, zostaje w mocy zwycięzców. Wsadzają go w powóz, i w dalekie strony odsyłają.

Cztery lata upływa, a nikt o nim nic wiedzieć nie może. Mniemają że umarł, a wierna jego przyjaciółka leje ciągle łzy boleści i rozpacz.

Płacze biedna. Płacze tyle, tak długo, z boleścią tak głęboką i przejmującą, że oczy jej wypływają; traci wzrok, i ubolewa tylko nad stratą swego kochanka.

Nakoniec stanął pokoy: Xiążę otrzymuje wolność. Sam wiezie wiadomość swego powrotu. Leci dotrzymać słowa, cieszyć się nagrodą swej stałości. Przybywa, i widzi na twarzy swej ulubioney dowód zbyt okrótny naytkliwszey, naygwałtowniejszey miłości. Godny takiej kobiety we wszystkim, bardziej się jeszcze w niey rozkochał. Prosi o rękę.

„Nie, odpowiada Panna Dzierzbicka, niegodnam więcej takiego, jak ty, Xiążę, męża. Byłabym ciężarem dla twej czułości tkliwey. Bierz moję siostrę: ona piękna: serce jej tak długim smutkiem niezmczone. Kochać cię będzie. Przeznaczeniem mey krwi, kochać cię Xiążę.”

Odrzuca Xiążę, jak był powinien, myśl podobną. Nalega, wzdycha, jęczy, naciera, przekonywa; i piękna ślepa będzie jeszcze jego, jeśli Xiężna jego matka na to zezwoli.

Ale Xiężna Czetwertynska, zgadzając się chętnie przed czterma laty, aby jej syn ożenił się

z panną Dzierzbicką, piękną, młodą, świeżą, ze wszystkimi jej powabami, odmawia teraz, dla jej kalectwa, zezwolenia na to małżeństwo.

Xiąże błaga swoją matkę naygoręcey, lecz zawsze bezskutecznie. Każde jej odmówienie przesywa, jakby sztyletem, serce czułe Dzierzbickiej i jego. Wreszcie zachorował, a wtedy matka, widząc niebezpieczeństwo jedyne go syna, zezwała, powątpiewając nawet, czy już nie za późno.

Nadzieja blizkiego szczęścia wkrótce mu siły przywraca; wlatuje w powoz; dzień i noc pędzi. Wpada do zamku Dzierzbickiego, i rzuca się w sali do nóg swej ślepey ulubioney: *twoim jestem, droga moja przyjaciółko, matka już zezwoliła*. Ona go wtedy obeymuje. *Ach! mówią, ach! moja duszo! mój miły przyjacielu!* Przyciska do swego łona; ale ramiona jej drętwieją; zginają się kolana; pada, kona, umarła, nie mogąc wytrzymać nagłego przejścia z boleści do radości.

O szczęśliwy śmiertelniku, a razem i przedmiocie naywyższej żałości, któryś się widział bydź tak mocno kochanym! Niech nas Bóg żoną taką pobłogostawi, ale niech nas od tego zachowa, abyśmy byli przyczyną smutku jej tak gwałtownego.

Pokolenia przyszłe! przesyłam wam tę powieść. Nigdy miłość i cnota jej nie usłyszą, bez uczczenia takiej pamiątki łąą podziwienia i żalu.

Józef Bychowiec.

WSPANIAŁOMYŚLNOŚĆ I DOBROCZYNNOŚĆ ARABA. Wyjątek z dziejów wschodnich, autora Enisel-Arifin-Pirmalmud. Tłumaczenie z francuzkiego, przez Teodora *Narbutta*.

Na lat niewiele przed Mahometem żył Hatem-Tai, dowódca jednego pokolenia wędrownych Arabów. Jego wspaniałości i dobroczynność bardzo była głośną i jest dotąd na Wschodzie; tak dalece, że imię jego służy dotychczas za nayszlachetniejszy przymiot, jaki dać można dobroczynnemu i wspaniałomyślnemu człowiekowi. Sułtani i Emirowie, zawisni sławie jego, starali się przewyższyć Hatema wspaniałością: inni chcieli we wszelkim stopniu tej cnoty jego doświadczyć: inni nawet, niezdolni mu wyrównać, zguby jego żądali.

Sułtan Damaszku, wysłał raz jednego, do Hatema-Tai poselstwo z kosztownymi upominkami, prosząc go o sto wielbłądów, któreby miały sierść czerwoną, a oczy czarne. Było to wymagać rzeczy, prawie niepodobnej: ponieważ rodzaj wielbłądów z taką odmianą, był nadzwyczaj rzadki i drogi. Wszelako Hatem tyle miał przyjaciół między swojemi Arabami, że gdy rozesłał szukać takich wielbłądów, w kilka dni sto mu dostarczyli, za które we dwóynasob zapłacił; posłał je Sułtanowi, udarowawszy wspaniale posłańców.

Sułtan Damaszku, zadziwiony taką wspaniałością, przedsięwziął ją przewyższyć. Kazał więc naładować na te sto wielbłądów najkosztowniejszych materyy, ile jey powieźć mogły, i posłał na powrót w podarunku Hatemowi. On przywołał natychmiast tych, którzy mu je

na sprzedaż przyprowadzili byli, i darował każdemu po wielbłądzie z ładunkiem. Wówczas Sułtan Damaszku, wyznał się bydź zwyciężonym od Hatema.

Dobroczynne dzieła tego Araba, gdy wkrótce za granice Azyi szerząc się, doszły do Konstantynopola; Sułtan tamedzny obruszony będąc, że dowódcę hordy nędznych Arabów równano z największymi Monarchami, postanowił cnoty jego doświadczyć. Był u Hatema koń rzadkiej ceny, szacowany u niego nad wszystkie bogactwa. Nigdy przyrodzenie, mówi dziejopis wschodni, nie wydało zwierzęcia tak doskonałej piękności: ogień zdawał się wytryskać z nozdrzy jego, jelenia najszybszego w biegu przechodził. Koń ten na całym Wschodzie nie mniejszą miał zaletę dla swojej piękności, jak pan jego dla swojej dobroczynności.

Sułtan, chcąc wspaniałomyślność Hatema na najostrzejszą wystawić próbę, a wiedząc jakie miał w swoim koniu upodobanie, postanowił prosić o niego. Wysłał na ten koniec jednego z dworskich swoich do Araba. Poseł przybył w nocy, kiedy się właśnie burza wielka przydarzyła, było to w tym czasie, kiedy wszystkie konie Arabów znajdowały się na odległych pastwiskach. Przyjęcie było godne posła cesarskiego, i godne najwspanialszego z ludzi człowieka. Nazajutrz, kiedy poseł oddał list cesarski, przy licznych upominkach; Hatem czytając pismo zdawał się bydź zmartwionym: „Jeżeli byś mię, rzecze do posła, wczora o tém uprzedził, nie byłbym dziś w najokropniejszym kłopotcie, chętnie bym złożył Cesarzowi ten błahy dowód mego postuszeń-

stwa; lecz koń, którego pragnie, niestety już nie żyje. Wszystkie bydłeta nasze pasą się teraz na błoniach dalekich, rzadko nawet kto jednego konia pod wierzch przy sobie trzyma. Z przyczyzny twego przybycia niespodzianego, obrałem to bydle, naytłuscieysze w całym obozie, z niego kazałem wczora wieczerzę przysposobić. Ciemność nocy i nawałnica, niepodobnym czyniły wynalezienie baranów, które się w odległym stepie pasą." Poczem Hatem kazał przyprowadzić mnóstwo naydzielnieyszych koni, prosząc posta, aby dla Cesarza, ile chce, wybrał. Monarcha ten nie mógł się wydziwować wspaniałości Araba i wyznać musiał, że go sprawiedliwie nazywają nayuczynnieyszym z ludzi.

Było przeznaczeniem Hatema zapalić zawiść ku sobie wszystkich Monarchów. Numan, Król Arabii szczęśliwey, naywyższą zawiść ku niemu powziął: mocarz ten chciał się uczynnością odznaczać, gdy wrzeczy samey chełpliwą wystawność tylko okazywał. Kazał on ogłosić po całym Wschodzie: że ktobykolwiek względów jakich pragnął, ma się do podnoża tronu jego z nadzieją przybliżyć. Chcąc tym sposobem przewyższyć dobroczynność Hatema, usiłował z pamięci ludzkiej imie nawet nienawidzianego rywala wyrugować. Lecz mnóstwo nieprzeliczone ludu, nie przestawało codziennie powtarzać pochwał dobroczyńcy rodzaju ludzkiego. Numan do szaleństwa przychodził. „Bydźże to może, zawołał, a żeby ze mną porównywano jednego Araba, który ani berła, ani korony nie mając, błąka się w pustyni?" Naostatek, gdy zawiść doszła już do naywyższego stopnia, za rzecz łatwieyszą osądził zgubić go, niżeli przewyższyć.

Był na dworze króla Arabii, jeden z tych dworaków, zaprzędanych wymysłem pańskim, gotowych wszystko poświęcić, dla pozyskania wszystkiego. Król tego za narzędzie obrał nieźmierney zbrodni swojej. „Idź, rzecze, idź, uwolnij mię od człowieka, którego nienawidzę, bądź pewnym nagrody odpowiedney wielkiej posłudze twojej.”

Chciwy dworak z pośpiechem się udaje na pustynię, gdzie Arabowie obozowali: postrzegłszy zdaleka ich namioty, przypomina sobie, że Hatema nigdy nie widział: myślał więc nad sposobem jego poznania, nie odkrywając zamysłu. W tych myślach, gdy wędrował zatopiony, napotkał człowieka przyjemnie uymującej postaci, który go powitawszy najmilej, zapraszał, aby pod jego namiotem wypocząć raczył z podróży. Zezwolił na to, był przyjęty najgościnniej i najwspanialej; po uczcie wieczornej, kiedy uradowany wędrownik dobrocią serca uprzedzonym gospodarza, zamysła się oddalić: Arab zaklina, aby dni kilka u niego pogościł. „Szlachetny nieznajomecze, gość odpowiada, zawstydzony jestem gościnnym przyjęciem twojem, nie potrafiłbym prośby twojej odmówić; lecz potrzeba nader ważna przymusza mię, abym się oddalił od ciebie.” — „Czyżby nie można było udzielić mi wiadomości, odpowie Arab, o tym interessie, który się zdaje ciębie tak naglić? Jesteś tu cudzoziemiec, jak się zdaje, nie wiele świadom w tych miejscach, mógłbym ci być w czem użytecznym, zaufaj przyjaźni mojej, odpowiadającej usiłowaniami w przyjęciu ciebie.” — Dworak, rozważywszy, że nie łatwo swego dokaże sam jeden, postanowił korzystać z otwartych oświadczeń gospodarza. „Osą-

dzisz, rzecze, jakie mam ku tobie zaufanie, przez ważność sekretu, który ci wyjawię: wiedz o tém, że śmierć Hatema-Tai poprzysiągł Numan, król Arabii Szczęśliwej. Monarcha ten, którego ja jestem faworytem, obrał mię za wykonawcę zemsty swojej. Lecz jakimże sposobem spełnię rozkazy jego, nie widziawszy nigdy Hatema? Day mi go poznać, wezmę to za szczególniejszy dowód łaski twojej.” — „Obiecałem ci posługę, odpowie Arab, wnet poznasz, czy jestem niewolnikiem danego słowa. Przebiy mię, dodał odkrywając pierś, rozley krew moję; niech śmierć moja zadowoli pana twojego, który jey żąda, a tobie przyniesie nagrodę pożądaną. Ja jestem Hatem-Tai. Wreszcie powinienem cię ostrzedz, że chwile są drogie, nie ociągay się z wykonaniem rozkazu króla twojego, natychmiast wyjeżdżay. Ciemności nocy ukryją cię przed zemstą krewnych i przyjaciół moich. Jeżeli dzień cię tu zachwyci, zginionym jesteś.”

Razem piorunu były te słowa dla przychodnia. Przejęty czarnością zbrodni swojej i wspaniałomyślnością gospodarza, upada mu do nóg. Niech mię Bóg uchowa, zawołał, abym podniósł na cię moje oycoboycze żelazo; chociażbym gniew monarchy mego ściągnął na głowę moję, nie mię nie zmusi do popełnienia tey straszney zbrodni. O Hatem, ty jesteś aniołem wspaniałości.” Po tych słowach powrócił do Arabii Szczęśliwej.

Krwiożądny monarcha pyta się o głowę Hatema: dworak opowiedział wszystko co mu się przydarzyło. Numan zawołał z podziwieniem. „Sprawiedliwie więc, Hatemie! że cię wielbią ludzie, jak bóstwo jakie. Uniesionemu samém u-

czuciem szlachetności, nie trudno całe swe mienie poświęcić; lecz oddać swe życie, jedynie dla wspaniałości, jest to czyn większy nad ludzkie usiłowanie.”

Szlachetność i wielkość przeżyła niejako Hatema, ponieważ pozostała dziedziczną w rodzinie jego. Zdarzyło się, kiedy Hatem-Tai już nie żył, rodacy jego, których był dowódcą, oparli się przyjęciu Islamizmu. Prawodawca Mahomet wszystkich na śmierć skazał, chciał jednak ocalić córkę Hatema, z przyczyny pamięci dla cnot jej oycy. Ta wspaniała niewiasta, widząc oprawców do rzezi gotowych, upadła do nóg Mahometowi, zaklinając go, aby jej życie odjął. „Weź, rzecze, napowrót smutną twoją dobroczynność; byłaby ona dla mnie męczarnią, okropniejszą nad tę, którą mym ziomkom przeznaczasz. Albo wszystkim nam przepuść, albo mnie z nimi każ stracić.” Prorok, wzruszony uczuciem tak wspaniałym, odwołał swój wyrok, przez wzgląd dla córki Hatema.

Po śmierci Hatema, brat jego chciał mu być podobnym. Szerbeka ich matka ustawnie mu powtarzała, że nie dorówna nigdy temu, którego wziętość tak była ugruntowaną. On chcąc za przykładem Hatema obdarzać dobrodzieystwami tych wszystkich, którzy się zwyczajnie udawali do brata jego, rozkazał rozbić wielki namiot, pod którym dowódca Arabów za życia swego przyjmował ciżbę proszących. Ten namiot miał siedmdziesięcioro drzwi. Szerbeka przebrana za żebraczkę weszła do namiotu, z twarzą zakwefioną: syn jej nie poznawszy dał jałmużnę: taż sama niewiasta weszła znowu przez drugie drzwi i stanęła przed

nim. Nowy dobroczyńca, postrzegłszy powtórnie tę samą osobę, która przed chwilą jałmużnę odebrała, ofuknął się na nią, wyrzucając natrętność. Wówczas, zdjawszy zasłonę z twarzy, rzekła Szerbeka. „Czyliżem się omyliła, synu, twierdząc, że nie dorównasz nigdy Hatemowi? Dnia jednego, chcąc doświadczyć twojego brata, w tę samą odzież przebrana, wchodziłam następnie przez wszystkie siedmdziesięcioro drzwi tego samego namiotu, i siedmdziesiąt razy otrzymałam od niego jałmużnę. Od niemowlęctwa poznałam różnicę waszych skłonności. Twój brat Hatem inaczej nie brał piersi, aź drugie dziecko nie dzieliło z nim pokarmu mojego; ty przeciwnie, kiedyś jedną ssał pierś, trzymałeś drugą w ręku, nie pozwalając przypuścić innego dziecięcia.”

Hatem-Tai zapytany, czyliby znał w życiu człowieka wspaniałomyślniejszego nad siebie? odpowiedział: „Bez wątpienia: razu jednego podróżując przechodziłem mimo namiotu Araba ubogiego, który mię nie znając, ofiarował mi gościnność; było już późno i daleko do mego mieszkania. Przyjąłem więc z ochotą ofiarę tego Beduina: postrzegłem kilka gołębi latających około jego namiotu: gdym się spodziewał dostać do jedzenia ryż i jaja, pokarm zwyczajny ubogiego ludu, podano mi na talerzu jednego z owych gołębi, które wiedziałem, że były całym dostatkim ubogiego człowieka. Nie chciałem nawet pozwalać, abym wdzięczność moją jemu wynurzył; nie umiejąc inaczej podziękować uprzejmemu gospodarzowi, wychwalałem bardzo smak potrawy, dodając, że wielkie upodobanie w pieczonych gołębiach miałem. Nazajutrz raniuteńko

wybierałem się w podróż, myśląc nad sposobem zawdzięczenia: lecz jakież moje było podziwienie, gdym postrzegł gospodarza, przynoszącego mi dziesięć jeszcze gołębi, którym szyje poskręcał; nayusilniey mię prosił przyjąć ten upominek, jako rzecz jedyną, na którą mógł się zdobyć. W rzeczy samey, było to wszystkiem, co na świecie posiadał. Chociaż zmartwiony będąc, że ten biedak wszystkiego się pozbył dla mego przyjęcia, a bardziey dla dogodzenia mniemanemu mojemu upodobaniu, przyjąłem upominek, który też drogim był dla mnie. Zaledwem do siebie powrócił, posłałem natychmiast jemu trzysta wielbłądów i pięćset baranów. — Co powiadasz o wspaniałości? rzekli obecni, dalekoś przewyższył wspaniałość ubogiego Araba. — Nie zaiste, odpowiedział Hatem-Tai, ponieważ Beduin, nie wiedząc kto byłem, oddał mi całe mienie swoje, bez nadziei żadnego odwdzięczenia, a ja mu dałem bardzo szczupłą częśćkę własności mojej.”

Nieprzeliczone były dary dobroczynnego Hatema, ale też nieprzebrany sposobem Opatrzność dostatki jego pomnażała: dodają dzieje wschodnie: równo z urodzeniem Hatema, w domu oycyca jego, trzody i wszelki dobytek cudownie prawie pomnażać się począł. Hatem od dzieciństwa był nieograniczenie dobroczynnym. Z tegoteż powodu mawiał jego oyciec, że anioł jakiś dobroczynny wstąpił z tém dzieckiem w dóm jego.

Ślady są w dziejach wschodnich, że Hatem należał do hordy Arabów, chrześcijańską religią wyznawających. Syn Hatema w roku siódmym Hegiry, pokonany od Muzułmanów, zmuszonym był przyjąć naukę Mahometa.

P O E Z Y A.

SONET P. *Roscoe*, do swoich książek, kiedy musiał je sprzedać, dla zaspokojenia wierzycieli (*); tłumaczenie Antoniego *Goreckiego*.

Kto z przyjaciółmi musi rozstać swymi,
Tą tylko myślą ciężką żalność słodzi;
Że znów mu przyydzie gdzieś spotkać się z nimi,
Znów w ich uściskach swe smutki nagrodzi.

Tak ja was rzucam, rzucam bez wzruszenia,
Wy światła dawce! wy wielcy mężowie!
Ah! jak mi lube są tych chwil wspomnienia,
Ktorém ja z wami przepędzał w rozmowie.

Może, nim rok ten, nim ten dzień przeminie,
I ja zobacze blask lepszego słońca;
Duch mój się wolny wzniesie w tey krainie,
Gdzie wieczna mądrość panuje bez końca;
Tam się znów z wami, wielcy przyjaciele,
Spotkam, lecz nigdy już się nie rozdzielię.

(*) *Roscoe*, jeden z pierwszych tego wieku uczonych angielskich, przez różne nieszczęśliwe w handlu swoim wypadki, z bogatego bankiera w mieście *Liwerpol*, przyszedłszy do zupełnego upadku, nie tylko cały swój majątek, ale i swoją piękną bibliotekę oddał na rzecz wierzycieli, i wtenczasto ów czuł sonet napisał.

Sławny amerykańsin, *Waszyngton Irving*, w dziele swoim *Sketch-Book* mocno wyrzuca bogatym mieszkańcom miasta *Liwerpol*, iż w tak krytyczney chwili, nie przyszli z pomocą dla znakomitego i cnotliwego współziomka.— Widać, że ludzie wszędzie są ludźmi.

P O J E D Y N E K.

Wiersz Antoniego *Chrapowickiego*.

Staął na placu rozprawy
Rycerz z twarzą zapłonioną;
Nie świetney szukał on sławy,
Zemsty za miłość wzgardzoną.

Smiałą postać przeciwnika,
Co mu wydarł przedmiot drogi,
Gniewnemi oczy przenika,
By śmierci zadać raz srogi.

„Gdzie mam trafić” rzekł surowie,
„Mów, bo krótką chwilę żyjesz?”
— „Tylko nie w serce” odpowiedź,
„Bo swą kochankę zabijesz.”

PRZEKLĘSTWO,

PIOSNKA z *Ukraińskiej*.

Oby ta rzeczka na wieki,
Wysoką trawą zarosła,
Co w kray nieznanym, dalekim,
Mie od najmiłszy zaniosta!

Oby ta rzeczka w swém fonie
Ryb już nigdy nie płodziła;
Że mię młodego w tey stronie,
Z ulubioną rozdzieliła!

Boday tak wiosło ni czyje
Nie pruło twej bystrey wody,
Jak ja smutno tutaj żyję,
Bez rodziny, bez swobody!

Niechay nie szumią twe fale,
Po pięknych brzegach doliny,
Może usłyszcy te żale,
Płynąc kto od mey rodziny!

Michał Godlewski.

PIOSNKA. Do Kwiateczka.

Kwiateczku mój ulubiony!
Jesteś w kaźdey dobie
Mém westchnieniem napojony,
I umrę przy tobie.

Ach!.. do serca tuląc mile,
Łzami cię kropiłem;
Goniąc myślą zeszte chwile,
Gdy szczęśliwy byłem.

Któraż cię ręka mi dała?..
Serce drży z żałości...
Pewnie tey... co w pięknem miała
Oku łzę czułości.

Pewnie tey... co dla mnie miła;
Nieraz wspomnę sobie!..
Choćby serce swe zmieniła,
Ja umrę przy tobie.

Michał Godlewski.
